



**Amts- und Mitteilungsblatt
der Stadt Hirschberg/ Saale**

Hirschberger Anzeiger



Hirschberg Allersreuth

Görzitz

Sparnberg

Henzka

Herausgeber: Stadt Hirschberg · Verantwortlich für den amtlichen und nichtamtlichen Teil ist Bürgermeister Wohl. Redaktion und verantwortlich für den Anzeigenteil Frau Nier.

Die Verteilung erfolgt kostenlos an alle Haushalte der Stadt Hirschberg.

Einzelne Exemplare liegen im Rathaus und in den Sprechzimmern der Ortsteile kostenlos aus.

Druck und Verlag: TOP- Druck Pörmitz · Ortsstraße 56 · 07907 Pörmitz / SOK · Tel.: 03663/400460 · Fax: 03663/413386 · E-Mail: c.nier@stadt-hirschberg-saale.de

Jahrgang 22

09. Juli 2013

Nummer 7

Ab ins kühle Nass!

... so - oder so ähnlich hätte das zweideutige Motto für das diesjährige Badfest heißen können.

Bei verregneten 13 Grad Außentemperatur machte uns der Wettergott fast schon traditionsgemäß einen Strich durch die Rechnung.

Das hielt uns aber nicht davon ab, mit unseren zahlreichen Gästen einen schönen Nachmittag und Abend zu verbringen. Bei Kaffee und Kuchen, dem Programm der Saalespatzen, lauschiger Musik und heiteren Spielen wurde das bescheidene Wetter zur Nebensache und der Nachmittag zum kurzweiligen Erlebnis für jung und alt.

Am Abend dann konnte bei basslastiger Musik die Jugend zeigen, wie sie dem Wetter trotzte und mit uns eine Menge Spaß hatte.

Alles in allem war es auch dieses Jahr wieder ein tolles Badfest. **Darum möchte ich an dieser Stelle auch einmal die Möglichkeit nutzen, mich bei allen zu bedanken, die die Freibadretter so tatkräftig unterstützen.** Neben den zahlreichen Spendern und Helfern sei hier besonders das **Marché**

Restaurant Hirschberg erwähnt. Mit gratis Eis für die Kleinen und leckeren Rostbratwürsten für die Großen, stellte uns das **Marché Restaurant** einen Warenwert zur Verfügung, mit dem man hohe Einnahmen für die bevorstehende Spende erzielen konnte. Die Höhe der erzielten Spende aus Badfest und **WATERPROF 4** wird an dieser Stelle



noch nicht verraten. Die offizielle Übergabe wird zu einer der nächsten Sitzungen des Stadtrates der Stadt Hirschberg erfolgen.

Dennoch bleibt der Aufruf bestehen, weiter zu spenden und seine Hilfe anzubieten, um das Freibad für die Zukunft zu sichern!

Euer Benjamin

**Spendenkonto
Stadt Hirschberg**

Kreissparkasse Saale-Orla

BLZ: 830 05 05

Konto: 10685

Verwendungszweck:

Spende Freibad



aktueller Spendenstand am 09.07.2013:

3.530,00 EUR



Besuchen Sie unsere Internetseite unter: www.hirschberg-saale.de

STADTVERWALTUNG HIRSCHBERG/SAALE
Öffnungszeiten/ Sprechzeiten

am Montag: geschlossen
am Dienstag: von 09.00 bis 12.00 Uhr
und 14.00 bis 18.00 Uhr
am Mittwoch: geschlossen
am Donnerstag: von 14.00 bis 16.30 Uhr
am Freitag: von 09.00 bis 12.00 Uhr

Sprechstunden des Bürgermeisters:

dienstags von 14.00 bis 18.00 Uhr
und nach Vereinbarung

Wir empfehlen, Besuchstermine beim Bürgermeister Rüdiger Wohl vorher zu vereinbaren.

Es wird darauf hingewiesen, dass in dringenden Einzelfällen außerhalb dieser Öffnungszeiten Termine mit der/dem jeweiligen Mitarbeiter(in) vereinbart werden können.

Wir bitten dies mit uns rechtzeitig abzusprechen, so vermeiden Sie unnötige Wege oder Wartezeiten.

Nachfolgend aufgeführte Einrichtungen erreichen Sie unter den Telefon-Nrn.:

Feuerwehr Gerätehaus Ullersreuth 0151 – 5804 1019
Bauhof, Schulstraße 0176 – 22988761
Friedhof Hirschberg 0151 – 5804 1018
Freibad Hirschberg 0151 – 5804 1020
Stadtbücherei 0175 – 5840126

Die Ortsteilbürgermeister sind unter folgenden Telefonnummern zu erreichen:

Venzka 0175 – 5863720
Göritz 0175 – 5840121
Ullersreuth 0175 – 5840122
Sparnberg (Stadtverwaltung) (036644) 43018

Sprechzeiten der Ortsteilbürgermeister

in Ullersreuth:
jeden Dienstag von 16.30 bis 18.00 Uhr

in Göritz:
jeden 1. und 3. Montag im Monat von 18.00 bis 19.00 Uhr

in Sparnberg:
jeden letzten Mittwoch im Monat von 17.00 bis 17.30 Uhr

in Venzka:
jeden letzten Mittwoch im Monat von 18.00 bis 19.00 Uhr

**Information der Meldebehörde
Hirschberg**

Hinweis für alle Bürgerinnen und Bürger der Stadt Hirschberg und ihrer Ortsteile über

geänderte Sprechzeiten im Juli/August 2013.

Die Meldebehörde Hirschberg bleibt im Zeitraum
vom 24. Juli bis 04. August 2013
wegen Urlaub geschlossen.

Am Donnerstag, 25.07.2013 und am 01.08.2013 übernimmt Frau Gräsel in der Zeit von 14.00 bis 16.30 Uhr in Hirschberg die Vertretung.

Außerhalb des Termins und in dringenden Fällen wenden Sie sich bitte direkt an Frau Gräsel im Meldeamt im Rathaus Gefell.

Vielen Dank für Ihr Verständnis.

gez. Grüner/ Meldebehörde

RUFNUMMERN

der Stadtverwaltung Hirschberg

Die Stadtverwaltung Hirschberg ist unter der Rufnummer **(036644) 4300** für Sie zu erreichen!

Die Internet-Adresse lautet: **www.hirschberg-saale.de**

Faxnummer: 222 24

Sitzungszimmer: 430-24

Unsere Mitarbeiter erreichen Sie wie folgt:

Büro Bürgermeister - Frau Carsta Nier 430 - 10

Redaktion Amtsblatt/ Fundbüro

E-Mail: c.nier@stadt-hirschberg-saale.de

Geschäftsleitender Beamter/ Ordnungsamt

- Herr Alexander Stahlbusch 430 - 12

E-Mail: a.stahlbusch@stadt-hirschberg-saale.de

Liegenschaften/ Brandschutz/ Soziales

- Frau Katrin Meißner 430 - 18

E-Mail: k.meissner@stadt-hirschberg-saale.de

Kämmerei - Frau Grit Milles 430 - 14

E-Mail: g.milles@stadt-hirschberg-saale.de

Kasse - Frau Gabriele Martin 430 - 15

E-Mail: g.martin@stadt-hirschberg-saale.de

Bauverwaltung - Frau Silke Müller 430 - 19

E-Mail: s.mueller@stadt-hirschberg-saale.de

Friedhofsverwaltung - Frau Katrin Meißner 430 - 18

E-Mail: k.meissner@stadt-hirschberg-saale.de

Pass- und Meldestelle - Frau Angelika Grüner 430 - 23

E-Mail: a.gruener@stadt-hirschberg-saale.de

Standesamt Gefell - Frau Lianne Finke 036649/ 88041

E-Mail: standesamt@stadt-gefell.de

Kultur/ Marktwesen/ Internetauftritt

- Frau Ulrike Göhrig 430-20 und 43139

E-Mail: kultur@stadt-hirschberg-saale.de

Bürgermeister Rüdiger Wohl ist über die Zentrale (Tel. 430-0) oder über das Sekretariat (Tel. 430-10) erreichbar:

E-Mail: r.wohl@stadt-hirschberg-saale.de

Öffnungszeiten im Museum für Gerberei- und Stadtgeschichte

dienstags und donnerstags 10.00 bis 16.00 Uhr
sonntags 14.00 - 17.00 Uhr

Darüber hinaus sind nach telefonischer Vorabsprache (Tel. siehe unten) Führungen auch außerhalb der regulären Öffnungszeiten möglich! Das Museum für Gerberei- und Stadtgeschichte ist unter folgenden Telefon-Nummern zu erreichen:

(036644) 43 139 und **43020**

Fax- Nr.: **(036644) 22224** (über Stadtverwaltung Hbg.)

Internet: www.museum-hirschberg.de

E-Mail: info@museum-hirschberg.de

Liebe Besucher, bitte beachten Sie:

am 16.07.; 18.07.; 23.07. und am 25.07.2013

ist das Museum wegen Urlaub geschlossen.

Sprechstunden des Forstrevierleiters

Im Zuge der Neuausrichtung der Landesforstanstalt im Forstamt Schleiz gehört das Revier Hirschberg ab dem 01.01.2013 zum Revier Gefell.

Revierförster ist Herr Thomas Wagner und ist wie folgt zu erreichen: Bahnhofstraße 47b in 07922 Tanna; Telefon 036646/ 28043; Mobil: 0172 – 3480336. Die Sprechzeiten finden in Tanna, Bahnhofstraße 47 b, immer dienstags in der Zeit von 16.00 Uhr bis 18.00 Uhr statt.

Wir bitten um Beachtung!

Sprechzeit des Kontaktbereichsbeamten

jeden Dienstag von 16.00 bis 18.00 Uhr
in der Stadtverwaltung Hirschberg
Telefonnummer: 036644/ 43340

Die nächste Ausgabe des „Hirschberger Anzeiger“
erscheint am

Dienstag, dem 13. August 2013

Annahmeschluss für redaktionelle Beiträge und Anzeigen
ist Dienstag, der 06. August 2013, im Sekretariat
der Stadtverwaltung. Später eingereichte Artikel und
Annoncen können nur bedingt berücksichtigt werden

**Wir weisen darauf hin, dass Artikel, Beiträge und
Anzeigen als E-Mail oder auf Datenträger generell
bei der Stadtverwaltung Hirschberg fristgemäß ein-
zureichen sind. Die E-Mail Adresse lautet:
c.nier@stadt-hirschberg-saale.de**

Nutzen Sie auch den Hirschberger Anzeiger kostengünstig
für private Danksagungen bei Festlichkeiten und
Höhepunkten im persönlichen Leben!

Aktuelle Angebote der Wohnungsgesellschaft Hirschberg mbH

Finden Sie unter:

www.wohnungsgesellschaft-hirschberg.de

- Vermietung von Wohnungen
- Verkauf von Immobilien

Havariendienste

der Wohnungsgesellschaft Hirschberg mbH

Störungshotline für Kabelfernsehen:

Telecolumbus: Tel.: 0800 5223588 (kostenfrei)

Heizung/ Sanitär:

Hirschberger Haustechnik: Tel.: 036644/2 22 35

Besuchen Sie unsere Stadtbibliothek Hirschberg zu den Öffnungszeiten

dienstags und donnerstags
von 10.00 Uhr bis 12.00 Uhr
und 13.00 Uhr bis 17.00 Uhr

Die Bücherei ist unter
zu erreichen

Tel.-Nr.: 0175-
5840126



Die Stadtbibliothek befindet sich im Museum für Gerberei-
und Stadtgeschichte Hirschberg (Nebeneingang Gerber-
straße) mit Parkplätzen direkt vorm Haus.

Liebe Leserinnen und Leser, in der Zeit

**vom 25. Juli bis zum 9. August 2013
bleibt die Stadtbibliothek
geschlossen.**

Notrufnummern

Im Notfall die Nummer **112** wählen

Die Rettungsleitstelle erreichen Sie unter **036 71/99 00**

AMTLICHE BEKANNTGABEN

Die Hauptverwaltung informiert Wahlhelfer gesucht

Am 22.09.2013 findet die Wahl zum 18. Deutschen Bundestag
statt.

Für die Bundestagswahl sind in Hirschberg sowie den Ortsteilen
Göritz, Ullersreuth, Sparnberg und Venzka Wahllokale einzu-
richten. Zusätzlich wird ein Briefwahlvorstand gebildet.

Um die bevorstehenden Wahlen ordnungsgemäß und reibungs-
los abwickeln zu können, werden noch Wahlhelfer bzw. Wahl-
helfer als Reserve gesucht, die die anfallenden Aufgaben in den
Wahllokalen wahrnehmen. Die Mitglieder der Wahlvorstände
erhalten bei der Durchführung der Wahlen am Wahltag eine
pauschale Aufwandsentschädigung.

Zugelassen als Wahlhelfer sind alle wahlberechtigten Personen,
die mindestens 18 Jahre alt sind, ihren Wohnsitz im Wahlgebiet
haben und selbst nicht zur Wahl stehen.

Sollten wir Ihr Interesse geweckt haben und Sie sich für eine
Mitarbeit entscheiden, dann wenden Sie sich bitte an Herrn
Stahlbusch (Tel. 430-12) bzw. an Frau Meißner (430-18) oder
an Ihren Ortsteilbürgermeister.

Mit freundlichen Grüßen

Ihr Bürgermeister Rüdiger Wohl

Vorhabenbezogener Bebauungsplan „Fischer GmbH, Gefell“ Kompensationsmaßnahmen Ullersreuth (Flur 2, Flurstück 833)

Die Stadt Gefell führt gegenwärtig das Verfahren zur 1.
Änderung des vorhabenbezogenen Bebauungsplanes „Fischer
GmbH, Gefell“ durch. In Verbindung mit den vorgesehenen
Änderungen soll eine naturschutzrechtliche Kompensations-
maßnahme im Gebiet der Stadt Hirschberg (Ortsteil Ullers-
reuth) umgesetzt werden. Durch die Lage des externen Kompen-
sationsmaßnahme im Gebiet der Stadt Hirschberg ist auch der
Bevölkerung der Stadt Hirschberg die Möglichkeit zur Abgabe
einer Stellungnahme zu geben. Diese Möglichkeit wird hiermit
bekannt gemacht.

Öffentliche Auslegung des 2. Entwurfes zur 1. Änderung des vorhabenbezogenen Bebauungsplanes „Fischer GmbH, Gefell“

Der Stadtrat Gefell hat in seiner Sitzung am 20. Juni 2013 den
2. Entwurf zur 1. Änderung des vorhabenbezogenen Bebau-
ungsplanes „Fischer GmbH, Gefell“ (betrifft die Flurstücke 275,
277/1, 278/3, 278/2, 295/9 und 315/1 in der Flur 6 der
Gemarkung Gefell sowie eine externe Kompensationsmaß-
nahme in der Stadt Hirschberg, Gemarkung Ullersreuth, Flur
2, Flurstück 833), bestehend aus dem zeichnerischen Teil sowie
der Begründung mit dem Umweltbericht gebilligt und die
öffentliche Auslegung in der Zeit

vom 22. Juli 2013 bis zum 30. August 2013

beschlossen.

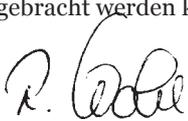
Die Entwurfsunterlagen werden in der Verwaltung der Stadt
Hirschberg (Marktstraße 2, 07927 Hirschberg Saale) während
der allgemeinen Dienststunden zu jedermann Einsicht öffent-
lich ausgelegt.

Folgende Arten umweltbezogener Informationen sind verfügbar:

- Umweltbericht
 - umweltbezogene Stellungnahmen von den Behörden
- In den vorgenannten Unterlagen werden Informationen zu fol-
genden Themenblöcken gegeben
- Auswirkungen der Planung auf Tiere, Pflanzen, Boden, Was-
ser, Klima und das Wirkungsgefüge zwischen ihnen sowie die
Landschaft

- umweltbezogene Auswirkungen auf den Menschen
- umweltbezogene Auswirkungen auf Kulturgüter und sonstige Sachgüter
- erforderliche Ausgleichs- und Ersatzmaßnahmen sowohl im Geltungsbereich als auch im Bereich einer externen Kompensationsmaßnahme

Der Entwurf der Planunterlagen sowie der Entwurf der Begründung sind im o.g. Zeitraum auch im Internet unter www.goel.de (aktuelle Bauleitpläne) einsehbar. Während der Auslegungsfrist können gem. § 3 Abs. 2 BauGB von jedermann Anregungen und Bedenken zu den Entwurfsunterlagen schriftlich oder zur Niederschrift vorgebracht werden. Es wird darauf hingewiesen, dass nicht rechtzeitig abgegebene Stellungnahmen bei der Beschlussfassung unberücksichtigt bleiben können und dass ein Antrag gem. § 47 Verwaltungsgerichtsordnung unzulässig ist, soweit in ihm Einwendungen gegen die Satzung geltend gemacht werden, die im Rahmen der öffentlichen Auslegung hätten vorgebracht werden können.



gez. Rüdiger Wohl/Bürgermeister



Standesamtliche Nachrichten

Eheschließung:

Herr **Martin Löscher** und Frau **Nora**, geb. Steinbach, beide wohnhaft in Hirschberg

Es wird darauf hingewiesen, dass alle beim Einwohnermeldeamt eingehenden Mitteilungen über Eheschließungen hier veröffentlicht werden, sofern der Veröffentlichung nicht oder nicht rechtzeitig widersprochen wurde.

Sterbefälle:

Frau **Erika Lindinger**, geb. Triller, 77 Jahre alt, zuletzt wohnhaft in Hirschberg

Frau **Christa Lonitz**, geb. Leipold, 79 Jahre alt, zuletzt wohnhaft in Hirschberg

Frau **Brigitte Stange**, geb. Elchlepp, 78 Jahre alt, zuletzt wohnhaft in Hirschberg

Es wird darauf hingewiesen, dass beim Einwohnermeldeamt eingehende Mitteilungen über Sterbefälle hier veröffentlicht werden, sofern der Veröffentlichung nicht oder nicht rechtzeitig widersprochen wurde.

Lianne Finke/Standesbeamtin

Veranstaltungshinweise/ Termine

FRANKENWALDVEREIN Ortsgruppe Hirschberg

„Willst du wissen, was Schönheit ist,
so gehe hinaus in die Natur, dort findest du sie.“
(A. Dürer)



Juli

- am 11.07.2013 Zu den ehemaligen Mühlen an der Wisenta (Seniorenwanderung)
- am 14.07.2013 Brückenwanderung Jocketa-Netschkau (Tageswanderung)
- am 21.07.2013 „Rindimmedim im Triebel rim“ (Halbtageswanderung)
- am 25.07.2013 Wandern ins Blaue (Seniorenwanderung)



August

- am 04.08.2013 Rund um Lauenstein (Seniorenwanderung)
- am 18.08.2013 2. Etappe auf dem Kammweg (Tageswanderung)
- am 25.08.2013 Wiesenfestumzug
- am 29.08.2013 Wanderung um Hof (Seniorenwanderung)

Aufruf zur Beteiligung am Wiesenfestumzug

Sehr geehrte Mitglieder der Vereine und Sportgruppen der Stadt Hirschberg und aller Ortsteile, sehr geehrte Ortsteilbürgermeister und Ortsteilräte, liebe Schülerinnen und Schüler, liebe Kinder, Vereine der Nachbargemeinden, Firmen, wertere Gewerbetreibende,

in der Zeit vom 22. bis 25. August 2013 begehen wir unser traditionelles Hirschberger Wiesenfest. Als Höhepunkt der Veranstaltung ist wiederum ein Wiesenfestumzug geplant, der Gelegenheit bietet, unseren Ort in vielfältiger Weise zu präsentieren. Der **Festumzug** beginnt am **Sonntag, dem 25. August 2013, um 13.30 Uhr**. Aufstellung ist bereits ab 13.00 Uhr in der Saalgasse. Wir bitten hiermit, sich aktiv und mit Ideenreichtum an der Gestaltung zu beteiligen und die Gelegenheit zu nutzen, das durch Ihre Arbeit Erreichte zu zeigen. Über eine schnellstmögliche mündliche oder schriftliche Teilnahmebestätigung würden wir uns sehr freuen (per Telefon 036644/43020 oder 43010, Fax: 036644/22224 oder per E-Mail: kultur@stadt-hirschberg-saale.de).

INSTITUT für TRANSFUSIONSMEDIZIN SUHL
gemeinnützige GmbH



Wir laden Sie herzlich ein zur

BLUTSPENDE in Hirschberg
am **Montag, dem 22. Juli 2013**
in der Zeit von **16.00 Uhr bis 18.30 Uhr**
in der VS Sozialstation Seniorenhaus, Schulstraße 52

Veranstaltungen im Kulturhaus Hirschberg

(weitere Informationen unter:
www.kulturhaus-hirschberg.de)

- 24.08.2013, 10.00 Uhr **Festveranstaltung** zur Schulführung
- 14.09.2013, 8.00-11.30 Uhr **Kleiderbörse** der Kita „Saale-spatzen“
- 28.09.2013, 10.30 Uhr **Puppentheater** „Pettersson zeltet“ (Theater Plauen-Zwickau)
- 29.09.2013, 16.00 Uhr **Show der Paare** mit Petra Kusch-Lück und Roland Neudert
- 05.10.2013, 19.30 Uhr **Konzert mit Linda Feller**
- 12.10.2013, 19.00 Uhr **Themenabend** Oktoberfest (Geißer Catering)
- 01.11.2013, 19.00 Uhr **Multivisionsshow 5 Jahre – 5 Ozeane** mit Mario Goldstein
- 16.11.2013, 19.31 Uhr **Faschingsaufakt**
- 23.11.2013, 19.30 Uhr Holger Mück und seine **Egerländer Blasmusikanten**
- 28.11.2013 **Puppentheater** „Frau Holle“ (Theater Plauen-Zwickau)
- 29.11.2013, 19.00 Uhr **Filmabend** „Goldenes Myanmar“ mit Michael Rischer
- 11.12.2013, 14.00 Uhr **Seniorenweihnachtsfeier**
- 14.12.2013, 22.00 Uhr **Elektronische Delikatessen 7** – Der siebte und letzte Streich.
- 31.12.2013 **Silvesterparty**
- 11.01.2014, 15.00 Uhr **Kinderkonzert:** Detlev Jöckers bunte Liederwelt mit der Si-Sa-Singemaus
- 14.01.2014 20 Jahre Abenteuer – extrem. **Multivisionsshow** mit Axel Brümmer und Peter Glöckner

“Pettersson zeltet“

am 28. September 2013 um 10.30 Uhr im Hirschberger Kulturhaus. Puppentheater ab 4 Jahre nach dem Kinderbuch von Sven Nordquist

Auf der Suche nach Materialien für Petterssons neue Flitzbogenwurfanglerfindung entdeckt Kater Findus auf dem Dachboden eine große grüne Wurst. Zelt nennt Pettersson dieses zusammengerollte Haus aus Stoff, in dem man draußen schlafen kann! Findus ist gleich Feuer und Flamme es auszuprobieren. Pettersson schlägt vor, am See angeln zu gehen, die Flitzbogenwurfangel zu testen und nach dem Verzehr der gefangenen Fische im Zelt zu übernachten. Aber weil die störrischen Hühner dieses Abenteuer unbedingt miterleben wollen, bauen Pettersson und Findus das Zelt im Garten auf und braten dort ihre geangelten Fische. Nachts sorgt unheimliches Knistern und Knacken dafür, dass nicht nur Findus, sondern auch Pettersson



im Zelt einschlüft. Milchdurst und ein Traum von dem riesigen Hecht, der tagsüber heftig an Petterssons Flitzbogenwurfangel riss,

sorgen morgens für verkehrte Welt in Bett und Zelt und eine fantastische Lügengeschichte, die Pettersson dem Nachbarn Gustavsson so spannend erzählt, dass sie nach einem wahrhaftig erlebten Abenteuer klingt.

Kartenpreise: 4,00 € (Kinder), 6,00 € (Erwachsene)
Kartenvorverkauf: Drogerie Bahner, Marktstraße 4, 07927 Hirschberg. Tel: 036644-22222.



Show der Paare präsentiert von Petra Kusch-Lück am 29.09.2013 im Kulturhaus



Sie dürfen gespannt sein auf die NEUE „Show der Paare“. Zu „Viert“ präsentieren wir die größten Hits der Schlagergeschichte! Liebhaber von Filmmelodien können in Erinnerung schwelgen und auch die Freunde von

Country-Songs und instrumentaler Musik dürfen gespannt sein. Außerdem erlebt das Publikum erstmalig Petra Kusch-Lück, Roland Neudert sowie Andrea & Wilfried Peetz als Chor – ein rundum gelungenes Experiment. Witz und Charme, Musikalität und Perfektion bestimmen diese zweistündige „SHOW“.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch und wünschen Ihnen unterhaltsame und unvergessliche Stunden.

Wir, das sind: Petra & Roland, Andrea & Wilfried.

Kartenvorverkauf ab sofort: Drogerie Bahner, Marktstraße 4, 07927 Hirschberg. Tel.: 036644-22222.

Hirschberger Anzeiger

Linda Feller - Powerfrau mit Charme am 5. Oktober 2013 im Kulturhaus



**Vorverkauf ab sofort (Kartenpreis 22,00 €):
Drogerie Bahner/ Hirschberg (Tel.: 036644-22222).**



5 Jahre – 5 Meere am 1.11.2013 um 19.30 Uhr im Kulturhaus Mario Goldstein unterwegs mit seinem Katamaran „Goodlife“

Einfach alles hinter sich lassen und das Glück in der Ferne suchen. Andere Kulturen und Denkweisen kennenlernen, aber auch weit weg sein von alledem, was uns hier so oft einengt oder gar absurd vorkommt. Das wurde Mario Goldsteins neuer Lebensinhalt. Fast ein Jahrzehnt ist vergangen, seit er den Schritt des Ausstiegs wagte und letztendlich mit seinem Katamaran „Goodlife“ auf Tour ging. Eine Suche nach der Erfüllung einer tiefen, unbestimmten Sehnsucht begann. Seitdem scheint sie ihn nicht mehr loszulassen. Oder vielleicht doch?



Konnte Mario sein Glück finden? Welche Erfahrungen hat er gesammelt? Würde er es wieder tun? Wenn ja, genauso oder anderes? Was braucht es, um diesen großen Schritt zu gehen und einfach auszusteigen?

Fragen, die Mario versucht zu beantworten. Live erzählt und mit einer digitalen Multivisionsshow unterlegt, werden die Besucher mit ihm in eine andere Welt eintauchen. Leben wie Robinson, jeden Tag neu entdecken. Auf ihrer abenteuerlichen Reisen lernten Mario und seine Partnerin mit Wind und Meer zu leben, sie trotzten Sturm und Flaute, durchsegelten regen-trübe Tage und tiefschwarze, undurchdringliche Nächte bis zum erlösenden Sonnenaufgang. Sie machten sich auf zu fernen Ländern und unberührten Inselwelten, immer ihrem Traum auf der Spur.



3. Fun Sport Camp des SV Grün-Weiß Tanna findet vom 26.-28.07. statt

Auch in diesem Jahr möchte der SV Grün-Weiß Tanna die erfolgreiche Auflage des „Fun Sport Camps“ als Teil des Ferienangebots weiterführen. Im Rahmen des Camps möchten wir alle Kinder und Jugendlichen zwischen 7 und 13 Jahren einladen, mit uns drei kurzweilige Tage unter dem Motto „Spiel, Spaß und Bewegung im Team“ zu verbringen. Die Einladung richtet sich dabei nicht nur an die Bewohner der Tannaer Einheitsgemeinde, sondern insbesondere auch an die umliegenden Städte wie Gefell und Hirschberg. Ziel ist es, den Kindern Spaß an der Bewegung zu vermitteln und sie zum Teamgeist zu animieren. Die Inhalte sind dabei nicht auf „Sportskanonen“ und Leistung abgestimmt, sondern breit gefächert. Geplante Highlights sind u.a. ein Überraschungsausflug, Geo-Caching, Wasser- und Strandspiele sowie Eltern-Kinder-Spiele zum Abschluss. Der Camp-Tag beginnt um 09.00 Uhr und endet ca. um 17.00 Uhr. Die Anmeldung ist ab sofort unter www.sv-gruen-weiss-tanna.de möglich. Die Teilnehmerzahl ist auf 20 Kinder begrenzt. Der von der Stadt Tanna geförderte Unkostenbeitrag beläuft sich auf 20,- EUR pro Teilnehmer. Hierin enthalten ist neben Ein-



Hirschberger Anzeiger

treten und der Betreuung durch ehrenamtliche Vereinsmitglieder auch jeweils ein Mittagessen sowie Snacks am Vor- und Nachmittag. Die Kinder werden am Nachmittag mit unserem Vereinsbus nach Hause gefahren.
Wir freuen uns auf Euch.



Orgelkonzert in Gefell

Die Evangelisch- Lutherische Kirchgemeinde Gefell lädt herzlich zum Orgelkonzert mit Prof. Theo Teunissen/ Utrecht für den 18. August 2013 um 17.00 Uhr in die Gefeller Stadtkirche ein.

Obwohl die Kirche zu diesem Zeitpunkt noch nicht wieder offiziell eingeweiht ist, können sich Freunde der Orgelmusik am Klang der Trampeli-Orgel erfreuen. Trotz umfangreicher Sanierungsmaßnahmen hat die Orgel die fast einjährige Einhausung gut überstanden.



Theo Teunissen, ein international gefragter und bekannter Organist, der auch schon mehrmals in Gefell konzertierte, wurde 1938 geboren und erhielt seine Ausbildung am Utrechter Konservatorium. In Spezialstudien vertiefte er die Interpretation von Renaissance- und Barockmusik. 1962 wurde er zum Professor für Orgel an die Musikhochschule in Utrecht berufen. Seit 1978 ist er Organist an der St. Jakobikirche in Utrecht. Zahlreiche Konzertauftritte führten ihn auch ins Ausland. Außerdem erfolgte die Einspielung von unzähligen Schallplatten und CD´s. Der Eintritt für dieses Konzert ist frei. Eine Spende wird am Ausgang erbeten.

Aus den Ortschaften

Die neue lange Bank im Hirschberger Hag wurde am 6. Juni eingeweiht

92 Erwachsene und Kinder finden Platz

Fotos und Text : Roland Barwinsky

Viele Hirschberger waren am 6. Juni 2013 im Naturpark Hag beim „Sitztermin“.

Bürgermeister Rüdiger Wohl wollte es an diesem Tag ganz genau wissen. Persönlich überprüfte der Hirschberger Bürgermeister, wie viele Leute auf der neuen langen Bank im Naherholungsgebiet Hag saßen. „Genau 92 Kinder und Erwachsene habe ich gezählt“, meinte er hochofrenet nach dieser Aktion. Eine anschließend durchgeführte Vermessung ergab außerdem, dass dieses schmucke Bauwerk stolze 26 Meter und 63 Zentimeter lang ist.

Dankesworte und kleine Anerkennungen erhielten mehrere Initiatoren wie Harald Köcher, Joachim Frank, der Bauhofmitarbeiter Steffen Eulenstein sowie unterstützungsbereite Sponsoren, die unter anderem das Holz zur Verfügung stellten.



Georg Schnappauf überreichte der Kommune im Namen der Kreissparkasse Saale-Orla eine finanzielle Zuwendung, die Hirschberg immer gut gebrauchen kann.

Besonders aufgeregt waren natürlich die allerjüngsten Bewohner der Saalestadt. Die örtliche AWO-Kindertagesstätte überraschte bei Sonnenschein mit einem kleinen Programm. Es enthielt sogar ein Extralied über dieses tolle Teil im Hag.

Danach erfuhren alle, dass zur Einweihung der ersten langen Saalebänk im Mai 1991, die damals noch aus einem durchgehenden Baumstamm bestand, immerhin 420 Leute kamen. Diese war damals 26,24 Meter lang und auf ihr fanden 76 Personen eine Sitzgelegenheit. Diese Bank konnte auch ein paar Jahre später noch ins Guinness-Buch der Rekorde Eingang finden, da es keine andere angemeldete Bank dieser Länge aus einem einzigen Stamm gab.

Bei der zweiten „Weihe“ im September 2002 - der erste Stamm war durchgebrochen - erschienen 170 Mitbewohner, eine Katze und zwei Hunde sowie ein Fernsehteam. Sie bot damals 97 Personen einen Platz und maß genau 30,12 Meter.

„Aber unsere dritte Bank ist auch etwas Besonderes“, wusste Wohl. Denn die besteht nicht mehr aus einem Stamm, sondern ist ein Eisgestell mit Sitz- und Lehnelementen.



Erinnerungen an vergangene Zeiten – Bilderdokumentation Tiefengrün/Hirschberg

Eine Zeitreise in die 30er bis 60er Jahre konnten interessierte Bürger aus den Gemeinden Berg und Hirschberg am 21. Juni 2013 im Gasthaus „Zur Hulda“ in Tiefengrün erleben.

Frau Ursula Meinhof aus Bayreuth, aufgewachsen in der Kühnmühle in Untertiefengrün, besitzt zahlreiche Bilder ihrer Kindheit und Jugend aus dem Archiv ihres Vaters, Wilhelm von Andrian –Werbung, seinerzeit ein begeisterter Hobbyfotograf und Filmer.

Herr Manfred Hoh, heute wohnhaft in Werdohl (NRW), digita-

lisierte diese Zeitdokumente für das traditionelle „Jahrgangstreffen Tiefengrün“ als unterhaltsamen kulturellen Beitrag über das Leben und Wirken der Menschen unserer Umgebung.

Die Mitglieder des Jahrgangstreffens hatten nun die Idee, diese äußerst gut gelungene Dokumentation, kommentiert von Frau Meinhof selbst, einer breiteren Öffentlichkeit im Rahmen eines gemütlichen Beisammenseins zu zeigen.

Mit mehr als 50 Zuschauern war der Raum bis auf den letzten Platz gefüllt. Jeder hatte die Möglichkeit, durch eigene Beiträge den Abend noch unterhaltsamer zu gestalten. Einige Anwesende erkannten auf den Bildern Verwandte aus früheren Tagen, andere wiederum Gebäude, die nicht mehr existieren, zum Beispiel das Gasthaus im Hag mit der Brücke über der Saale. Auch die Bilder von der Lederfabrik und der innerdeutschen Grenze aus der Sicht der Untertiefengrüner waren sehr beeindruckend.

Am Ende des Vortrages spendeten die Besucher nicht nur begeistert Applaus für die Gestalter des Abends, sondern auch einen finanziellen Beitrag für die Opfer des Hochwassers.

Veronika Hoffmann

Mittsommerfest Göritz - ein voller Erfolg!

Am 22.06.13 fand in Göritz das Mittsommerfest statt. Und der Sommer spielte im wahrsten Sinne des Wortes mit. Bei angenehmen Abendtemperaturen folgten die Göritzer und auch einige Auswärtige der Einladung des Ortsteilrates. Schnell füllten sich das Festzelt bzw. die Bierzeltgarnituren davor. Man ließ sich das Frischgegrillte bei einem kühlen Bier schmecken. Gegen 22.00 Uhr wurden das Sonnenwendfeuer und die Schwedenfeuer angezündet. Das ergab eine traumhafte Kulisse die der Vollmond darüber noch perfektionierte. Die ortsansässige Discothek Magic-Night sorgte für den passenden Sound. Bis tief in die Nacht feierten und tanzten die Gäste.

Wieder einmal war es dem Ortsteilrat gelungen, alle Altersklassen (von 0-82 Jahre) bei einem gemeinsamen Fest zu vereinen und somit das Zusammenleben im Dorf zu fördern. Ein herzliches Dankeschön geht an alle erschienenen Göritzer. Mit dem Erlös des Festes werden die Kinder- und Rentnerweihnachtsfeier sowie die Frauentagsfeier ein weiteres Mal ermöglicht.

Wir danken auch allen Helfern und Gönnern dieser Veranstaltung. Angefangen bei der Bereitstellung des Platzes und des Feuerholzes, dem Aufbau des Zeltes, dem Grillmeister, den vielen fleißigen Händen beim Ein- bzw. Ausräumen, hinter der Bar und, und, und... Ohne Euch wäre das Ganze unmöglich gewesen.

N. Hofmann/ Ortsteilrat Göritz

SCHULNACHRICHTEN

Fahrplan für den Schülerverkehr Regelschule Hirschberg und Grundschule Gefell 2013/2014

(Bearbeitungsstand 18.06.13/ gültig ab 26.08.2013)

Anfahrt

Linie 721	6.30 Sparnberg - 6.34 Göritz, Lehesten - 6.37 Ullersreuth - 6.47 Hirschberg ,
Linie 163	Kulturhaus - 6.54 Dobareuth, Schülerhst. - 6.57 Gefell, Schule
Linie 721	6.40 Langgrün - 6.45 Frössen - 7.00 Hirschberg ,
Linie 710	Wettera - 7.06 Dobareuth,
Linie 721	Schülerhst. - 7.10 Gefell, Schule
Linie 721	6.40 Blintendorf - 6.45 Göritz, Wh. - 6.55 Hirschberg ,
Linie 710	Wettera
Linie 710	7.00 Hirschberg, Lohmühle - 7.02 Hirschberg,
	Kulturhaus - 7.04 Hirschberg, Wettera - 7.09
	Dobareuth, Schülerhst. - 7.13 Gefell, Schule

- Linie 710 6.30 Juchhöh - 6.35 Mödlareuth - 6.45 Gebersreuth - 6.47 Haidefeld - 6.52 Gefell, Schule (verkehrt bis Hirschberg)
- Linie 163 7.00 Gottengrün -7.05 Gefell, Schule (verkehrt bis Hirschberg)
- Linie 163 7.05 Gefell, Schule -7.07 Dobareuth, Schülerhst. - 7.13 Hirschberg, Gasthaus Wettera
- Heimfahrt Schule Hirschberg**
- Linie 710 12.32 Hirschberg, Seniorenheim -12.37 Dobareuth, Schülerhst. - 12.40 Gefell
- Linie 163 13.10 Hirschberg, Seniorenheim - 13.16 Dobareuth, Schülerhst. - 13.19 Gefell, Schule
- Linie 710 - 13.24 Gottengrün -13.29 Gefell, Post - 13.33 Haidefeld - 13.35 Gebersreuth - 13.40 Juchhöh
- Linie 163 13.11 Hirschberg, Seniorenheim -13.16 Dobareuth, Schülerhst. - 13.19 Gefell, Schule
- Linie 721 13.13 Hirschberg, Seniorenheim -13.16 Hirschberg, Kulturhaus - 13.21 Ullersreuth
- Linie 710 13.24 Görnitz -13.29 Blintendorf
- Linie 721 13.30 Hirschberg, Wettera - 13.37 Ullersreuth - 13.45 Sparnberg - 13.52 Frössen, Wh. - 13.55 Langgrün
- Linie 710 14.17 Hirschberg, Seniorenheim -14.22 Dobareuth -14.25 Gefell -14.30 Gebersreuth
- Linie 721 14.25 Hirschberg, Kulturhaus - 14.30 Ullersreuth - 14.33 Görnitz, Wh. - 14.40 Sparnberg - 14.47 Frössen, Wh. - 14.50 Langgrün - 14.55 Blintendorf, Wh.
- Linie 801 (Di, Mi) 15.08 HBG, Gh Wettera - 15.10 Hirschberg, Seniorenheim - 15.15 Dobareuth 15.18 Gefell, Markt - 15.23 Gebersreuth - 15.26 Mödlareuth - 15.28 Juchhöh
- Linie 721 15.30 Hirschberg, Kulturhaus - 15.35 Ullersreuth - 15.38 Görnitz, Wh. -15.45 Sparnberg - 15.52 Frössen - 15.55 Langgrün - 16.00 Blintendorf, Wh.
- Linie 710 15.41 Hirschberg, GH Wettera - 15.42 Hirschberg, Seniorenheim - 15.47 Dobareuth, Gasthaus - 15.50 Gefell, Markt - 15.52 Gefell, Schule - 15.58 Gottengrün, Ort

Heimfahrt Schule Gefell

- Linie 710 12.05 Gefell, Schule - 12.08 Gefell, Markt -12.10 Dobareuth, Gasthaus - 12.15 Hirschberg, Wettera
- Linie 163 12.40 Gefell, Schule -12.42 Dobareuth, Schülerhst. -12.48 Hirschberg, Wettera
- Linie 710 13.06 Gefell, Schule - 13.16 Hirschberg -13.21 Ullersreuth -13.24 Görnitz - 13.29 Blintendorf, Wh.
- Linie 721 13.20 Gefell, Schule - 13.24 Dobareuth - 13.30 Hirschberg - 13.45 Sparnberg - 13.52 Frössen - 13.55 Langgrün
- Linie 163 13.20 Gefell, Schule - 13.30 Gefell, Post - 13.24 Gottengrün -13.35 Gebersreuth - 13.38 Mödlareuth - 13.40 Juchhöh
- Linie 710 14.00 Gefell, Schule - 14.02 Dobareuth, Schülerhst. -14.09 Hirschberg, Wettera - 14.30 Ullersreuth -14.33 Görnitz, Wh. - 14.40 Sparnberg -14.47 Frössen -14.50 Langgrün - 14.55 Blintendorf
- Linie 721 14.25 Gefell, Markt -14.28 Haidefeld -14.30 Gebersreuth
- Linie 710 14.25 Gefell, Markt -14.28 Haidefeld -14.30 Gebersreuth
- Linie 163 15.20 Gefell, Schule - 15.22 Dobareuth, Schülerhst. -15.28 Hirschberg, Wettera - 15.38 Görnitz, Wh. - 15.45 Sparnberg -15.52 Frössen - 15.55 Langgrün - 16.00 Blintendorf

„Wir feierten 100 Jahre Bestehen unseres Schulstandortes Gefell“

Für die großartige Unterstützung und Hilfe zu unserem Schuljubiläum bedanken wir uns bei allen fleißigen Mithelfern, Organisatoren in den Arbeitsgruppen, Eltern, Vereinen und Sponsoren ganz herzlich.

- Raumausstattung Böhm
- Fußballverein Gefell
- MB Burkhardt GmbH
- Mann-Pokale
- Tischlerei Schimmel
- Autohaus Kühnert
- Kik Schleiz
- Kießling Baggerbetrieb
- Regelschule Hirschberg
- Schleizer Alben
- Dr. Axel Hirmer
- HOMA Möbelhaus Hof
- Bürgermeister
- Eltern
- Markgrafen Hirschberg
- Autohaus Sparing
- Autohaus Elliger
- Menüküche Bauer
- Vogtlandmilch GmbH
- FFW Dobareuth
- Fußballverein Gefell
- Agrargenossenschaft Dobareuth eG
- Banzai-Karate E.T Hirschberg/ Saale e.V.
- Andi Korn Taxi- und Mietwagenverkehr
- Joachim Lottes Heidelberg
- Uwe Frisch Heizung und Sanitär
- Karate-Dojo Saale/Hirschberg e. V.
- Agrargesellschaft Hirschberg mbH
- Raiffeisenbank Berg-Bad Steben eG
- Firma Schlachten und Zerlegen Schmidt
- Steffen Enders, Uwe Bilek und Bibbi
- Kulturverein Wiesentaquelle e. V. Rothenacker
- Gärtnerei + Blumen Müller Hirschberg
- Kegelerverein „Frisch Auf“ Gefell
- Füg Dienstleistungen GmbH
- Autohaus BEK
- Kreissparkasse Saale-Orla
- Kleintierzüchterverein Gefell
- KITA Hirschberg
- Obere Saale-Bau GmbH
- OTZ Schleiz
- Mario Rauh Isoliermontagen
- KITA Dobareuth
- Autohaus Militzer
- Gefeller Faschingsclub
- Bauhof
- FFW Gefell
- AOK Schleiz
- Elektro-Fröh
- VR Bank Hof eG
- KITA Gefell
- Autowerkstatt Brunner
- Fußballverein Hirschberg
- Stoffelsclub

Das Kollegium der GS Gefell

S. Richter

Abschlussfahrt der Klassen 4a und 4b nach Welsdorf

Am 10.06.2013 sind wir, die Schüler der Klassen 4a und 4b mit unseren Lehrerinnen, Frau Geißer und Frau Richter, mit dem Bus nach Welsdorf gefahren. Als wir dort ankamen, hat es geregnet und wir mussten die Koffer schnell hereintragen.

Am Montag sind alle 6 km gewandert. Die Waldrallye war am Dienstag, hier mussten wir viele Aufgaben lösen, die mit der Natur verbunden waren. Am Abend feierten wir ein Ritterfest mit altertümlichen Essen und Trinken. Wir waren Burgfräulein und Ritter. Zum Schluss der Feier machten alle Beteiligten ein Armbrustschießen. Wer getroffen hatte, bekam eine Urkunde. Am dritten Tag waren wir in der Drachenhöhle Syrau, die 1928 zufälligerweise entdeckt wurde. Nachmittags töpferen alle verschiedenförmige Gefäße.

Der nächste Tag war sehr aufregend. Wir waren am Oberen Schloss in Greiz, die 2-stündige Führung war sehr interessant und lehrreich. Wir gestalteten viele farbenfrohe Bilder in einer besonderen Wachsmaltechnik- Encaustic.

Am Freitag haben alle ihre Sachen gepackt und sind dann wieder nach Gefell gefahren. Es war eine erlebnisreiche und sehr schöne Klassenfahrt.

Wir bedanken uns ganz herzlich bei den Muttis Frau Wagner, Frau Schmiedel, Frau Matysik und Frau Bianga sowie bei un-



Gruppenfotos der 4. Klassen



seren Hortnerinnen Frau Kühn und Frau Ulmer für die tolle Unterstützung.



Ritter und Burgfräulein

Maurice Matysik

Teilnahme der Gefeller Grundschüler an den Kreisjugendspielen in Pöbneck

Am 25.06.2013 fanden die Kreisjugendspiele in Pöbneck statt. Unsere Schule war mit insgesamt 22 Sportlern vertreten. Trotz schlechten Wetters starteten die Schüler in jeweils 5 Disziplinen und traten zu einem fairen Wettkampf an. Ob Weitsprung, Hochsprung, 50m-Lauf, Ballweitwurf oder Ausdauerlauf, jeder Sportler gab sein Bestes. Am Ende konnten 13 Medaillen für unsere Grundschule erkämpft werden.

Herzlichen Glückwunsch an alle Sportler!

Unser großer Dank gilt den Betreuern Frau Geißer, Frau Wurzbacher, dem Trainer Herrn Lampe sowie bei den Muttis Frau Steffen, Frau Nitschke und Frau Lampe.



Stolz werden die Medaillen präsentiert.

S. Richter/ Schulleiterin

Vereinsnachrichten

FSV Kinder im neuen Look

Text und Fotos: Ute Saupe

In Hirschberg trainieren Kinder jeden Alters in etwa 10 unterschiedlichen Vereinen. Auf diese Tatsache können wir Hirschberger stolz sein. Das

Ingenieurbüro für Bauwesen	
Dipl.-Bauplaner (TH)	
Lutz Rosenberger	
Bauplanung Statik und Tragwerksplanung Baubetreuung	
Brunnenplatz 1 07927 Hirschberg	Tel. 036644 - 21382 Fax 036644 - 43330



Wichtigste daran ist und bleibt, dass sie überhaupt trainieren, dass sie sich bewegen und ihren Körper kennenlernen, dass sie koordinativ gefordert werden, dass sie Kondition aufbauen, dass sie mit kleinen Niederlagen umgehen lernen, dass sie in einer Mannschaft oder in einem Team zusammen arbeiten können (sich die Meinung sagen und dennoch zusammen spielen, die Kritik anhören und aushalten und damit umgehen), dass sie Freude an der Bewegung erleben und dieses Gefühl mit in die Erwachsenenzeit nehmen und später auch wieder (oder immer noch) trainieren.

Der FSV Hirschberg/Saale e.V. als Sportverein legt großen Wert auf die Repräsentation des Vereins nach außen. Unsere einheit-

liche Wettkampfkleidung ist in den Vereinsfarben Blau und Weiß gehalten. Seit Jahresbeginn tragen Spieler wie Trainer einheitliche Trainingsanzüge. So kann man jedes Vereinsmitglied nun gut erkennen. Das gilt auch für unsere Kindersportgruppen (Grundschulgruppe und die Kindergartengruppe), die sich vor allem mit Ballsportarten und allgemeinen Bewegungsaufgaben beschäftigen. Auch sie zeigen ihre Vereinszugehörig-



Mitglieder der Kindergartengruppe



Mitglieder der Grundschulgruppe

keit in ihren schicken Anzügen. Unterstützung bekamen die Trainingsgruppen des Kindersports des FSV Hirschberg/Saale e.V. von Diplom - Bauingenieur Lutz Rosenberger.

Vielen Dank.

Bronzemedaille bei der Deutschen Meisterschaft im Karate für Alec Lorbeer

Am Freitag, dem 14. Juni, reiste die Delegation des Thüringer Karateverbandes nach Chemnitz, um dort an den Deutschen Meisterschaften der Jungen/Junioren im Karate teilzunehmen. Mit dabei waren vom Banzai Karate Hirschberg Bianca Mayer, die sich für das Einzel qualifiziert hatte und Alec Lorbeer, der sich sowohl im Einzel wie auch mit seinem Team qualifiziert hatte.

Die Wettkämpfe begannen am Samstag mit dem Kata Einzel der Juniorinnen. Hier ging Bianca Mayer an den Start.

Ihre Gegnerin in der ersten Runde aus Niedersachsen konnte Bianca klar mit 5:0 besiegen. Mit dem gleichen Ergebnis gewann sie auch Kampf 2 gegen eine Sportlerin aus Sachsen.

In der dritten Runde traf sie auf eine Kämpferin aus Baden Württemberg, die am Ende Platz 3 belegte. Hier musste sich Bianca leider geschlagen geben und schied aus dem Wettbewerb aus. Bianca Mayer, wie auch der Landestrainer Andreas Kolleck, waren mit der gezeigten Leistung sehr zufrieden.

Danach stand der Kata Teamwettbewerb der Jungen auf dem Programm. Alec Lorbeer, Erik Thiessenhusen und Tilman Hinnerichs gingen als Team Thüringen 2 an den Start. Insgesamt kämpften 13 Teams um den Titel. Ziel der drei Jungs war es, eine Medaille mit nach Hause zu nehmen.

In der ersten Runde hatten sie ein Freilos und konnten sich ihren ersten

Gegner anschauen, der aus der Begegnung Rheinland-Pfalz gegen Hessen ermittelt



wurde. Rheinland-Pfalz entschied diesen Kampf für sich und stand damit als Gegner für das Team um Alec Lorbeer fest. Die Thüringer gingen mit der Kata „Jion“ in den Kampf und gewannen 3:2 gegen die Rheinland-Pfälzer. Ihr nächster Gegner war das favorisierte Team aus Bayern. In diesem Duell ging es um den Finaleinzug. Hier konnten sich die Thüringer leider nicht durchsetzen, doch standen sie nun im kleinen Finale im Kampf um Platz 3. Da es in dieser Begegnung um einen Medaillenrang ging, musste neben der Kata auch das dazu gehörige Bunkai gezeigt werden. Bunkai ist die Anwendung der einzelnen Kata Techniken am Partner.

Im Kampf um Bronze traf man auf das Team aus Baden- Württemberg. Die Finalkata der Thüringer war „Gojushoho sho“. Alec Lorbeer, Erik Thiessenhusen und Tilman Hinnerichs zeigten eine kämpferische Leistung. Man spürte, dass sie diese Bronzemedaille unbedingt wollten. Am Ende sollte sich dieser gezeigte Kampfgeist auszahlen, denn drei der fünf Kampfrichter entschieden sich für die drei Thüringer. Somit gewannen Alec Lorbeer, Erik Thiessenhusen und Tilman Hinnerichs die Bronzemedaille im Kata Team für Thüringen. Auch Kata-Landestrainer Andreas Kolleck zeigte sich glücklich über diese Platzierung.



Alec Lorbeer rechts vorn

Direkt nach dem Teamwettkampf folgte für Alec Lorbeer der Einzelwettbewerb. Hier kam in der ersten Runde nach einer knappen 2:3 Niederlage bereits das Aus.

Der Präsident des Hirschberger Karatevereins, André Jäckel, war ebenfalls nach Chemnitz gereist, um seine beiden Schützlinge zu unterstützen. Er zeigte sich nach den Wettkämpfen hoch zufrieden und gratulierte Bianca Mayer und Alec Lorbeer zu den gezeigten Leistungen.

Nach einer kurzen Sommerpause wird für Bianca Mayer und Alec Lorbeer die Vorbereitung auf die DM der Länder, die am 26. Oktober in Halle ausgetragen wird, beginnen.

*Jubiläen in Hirschberg und den Ortsteilen
vom 16. Juli 2013 bis 15. August 2013*

Korrektur

Auch wir sind vor dem "Fehlerteufel", nicht ganz sicher. Deshalb müssen wir in der Be kanntgabe der Jubiläen im „Hirschberger Anzeiger“, Ausgabe Nr. 6 vom 11. Juni 2013, Seite 13, wie folgt korrigieren:



in Hirschberg

Frau Ursula Oesterhelt am 04.07. zum 70. Geburtstag

in Hirschberg

Frau Christa Steinbock am 18.07. zum 74. Geburtstag
 Frau Ehrentraud Stöckert am 18.07. zum 83. Geburtstag
 Frau Hannelore Vöck am 18.07. zum 78. Geburtstag
 Herr Fritz Heinze am 19.07. zum 80. Geburtstag
 Herr Manfred Völkel am 19.07. zum 75. Geburtstag
 Frau Christa Grüner am 20.07. zum 77. Geburtstag
 Herr Günther Völkel am 21.07. zum 83. Geburtstag
 Herr Max Reißer am 23.07. zum 87. Geburtstag
 Frau Christa Riekehr am 23.07. zum 70. Geburtstag
 Frau Hannelore Weinhold am 23.07. zum 76. Geburtstag
 Herr Günter Zeeh am 24.07. zum 78. Geburtstag
 Frau Irene Hebisch am 25.07. zum 77. Geburtstag
 Herr Hans Heinz am 25.07. zum 74. Geburtstag
 Frau Ruth Reißer am 25.07. zum 86. Geburtstag
 Frau Elfriede Rudloff am 25.07. zum 85. Geburtstag
 Herr Richard Stöckert am 25.07. zum 86. Geburtstag
 Frau Christa Holzheu am 26.07. zum 83. Geburtstag
 Frau Ruth Weber am 27.07. zum 86. Geburtstag
 Herr Rudi Kreher am 28.07. zum 78. Geburtstag
 Frau Hildegard Schmidt am 28.07. zum 92. Geburtstag
 Herr Manfred Ehm am 30.07. zum 73. Geburtstag
 Frau Brigitte Schlick am 30.07. zum 73. Geburtstag
 Frau Thea Burkhardt am 31.07. zum 77. Geburtstag
 Herr Harald Friedrich am 31.07. zum 70. Geburtstag
 Frau Christa Rudolph am 31.07. zum 74. Geburtstag
 Herr Roland Reinhardt am 03.08. zum 74. Geburtstag
 Frau Irmgard Pätz am 04.08. zum 80. Geburtstag
 Herr Jürgen Baumann am 07.08. zum 71. Geburtstag
 Frau Erika Becker am 07.08. zum 74. Geburtstag
 Frau Rosalinde Bergmann am 07.08. zum 79. Geburtstag
 Herr Rudolf Fichtelmann am 08.08. zum 81. Geburtstag
 Frau Heidemarie Spörl am 08.08. zum 70. Geburtstag
 Frau Elfriede Ebert am 10.08. zum 78. Geburtstag
 Herr Karl Heinz Tigges am 10.08. zum 73. Geburtstag
 Herr Franz Kindermann am 11.08. zum 77. Geburtstag
 Frau Doris Knörnschild am 11.08. zum 71. Geburtstag
 Herr Walter Köppel am 11.08. zum 75. Geburtstag
 Frau Lisa Kischkat am 12.08. zum 78. Geburtstag
 Frau Hannelore Richter am 12.08. zum 75. Geburtstag
 Frau Ruth Scherz am 13.08. zum 86. Geburtstag
 Frau Brigitta Hohlweg am 14.08. zum 85. Geburtstag
 Herr Günter Schmidt am 14.08. zum 72. Geburtstag
 Frau Ingeborg Schmidt am 14.08. zum 72. Geburtstag

im Ortsteil Venzka

Herr Heinz Stock am 21.07. zum 82. Geburtstag
 Frau Magdalene Kautzky am 26.07. zum 73. Geburtstag
 Frau Anneliese Albinus am 04.08. zum 78. Geburtstag
 Frau Liesbeth Stock am 11.08. zum 82. Geburtstag

im Ortsteil Juchhöh

Herr Heinz Franke am 30.07. zum 72. Geburtstag

im Ortsteil Görzitz

Frau Helgard Vogel am 23.07. zum 75. Geburtstag
 Frau Maria Bruckhaus am 29.07. zum 70. Geburtstag
 Frau Ria Seifert am 31.07. zum 73. Geburtstag

im Ortsteil Ullersreuth

Frau Waldtraute Rüdiger am 20.07. zum 89. Geburtstag
 Herr Fritz Sommer am 15.08. zum 77. Geburtstag

im Ortsteil Sparnberg

Herrn Klaus-Jürgen Baumann am 21.07. zum 70. Geburtstag
 Frau Lisbeth Kohse am 26.07. zum 76. Geburtstag

*Wir gratulieren zum
wünschen allen*



*Geburtstag recht herzlich und
Jubilaren weiterhin alles Gute.*

Kirchliche Nachrichten

Juli/ August 13

-Angaben ohne Garantie-

**Evangelisch - Lutherisches Pfarramt, Kirchberg 7,
07926 Gefell (Tel.: 036649 82259; Fax: 794 685)
E-Mail: Kirche.Gefell@t-online.de**

Büro- und Sprechzeiten

Pfarramt Gefell: dienstags 9.00 - 11.00 Uhr

Gottesdienste und kirchliche Veranstaltungen

Hirschberg

Sonntag, 21.07. 10.00 Uhr Gottesdienst (Kirche)
 Donnerstag, 11.07., 14.00 Uhr Rentnerkreis (Gemeinderaum)
 Sonntag, 04.08., 10.00 Uhr Gottesdienst mit Taufe (Kirche)
 Sonntag, 18.08., 10.30 Uhr Gottesdienst (Kirche)

Gefell

Sonntag, 28.07., 10.00 Uhr Gottesdienst (Friedhofskirche)
 Sonntag, 11.08., 10.00 Uhr Gottesdienst (Friedhofskirche)
 Sonntag, 18.08., 17.00 Uhr Konzert (Kirche)
 Sonntag, 25.08., 10.00 Uhr Schulanfängergottesdienst (Friedhofskirche)

Donnerstag, 29.08., 14.00 Uhr Rentnerkreis (Gemeinderaum)

Seubtendorf

Sonntag, 14.07., 09.00 Uhr Gottesdienst (Kirche)
 Sonntag, 04.08., 13.00 Uhr Gottesdienst (Kirche)
 Sonntag, 25.08., 10.00 Uhr Schulanfängergottesdienst (Kirche)

Langgrün

Sonntag, 21.07. 13.00 Uhr Gottesdienst (Kirche)
 Sonntag, 04.08., 14.00 Uhr Gottesdienst (Kirche)
 Sonntag, 25.08., 08.30 Uhr Gottesdienst (Kirche)

Künsdorf

Sonntag, 28.07., 13.00 Uhr Gottesdienst (Kirche)
 Sonntag, 18.08., 09.00 Uhr Gottesdienst (Kirche)

Blintendorf

Sonntag, 14.07., 13.00 Uhr Gottesdienst (Kirche)
 Sonntag, 04.08., 08.30 Uhr Gottesdienst (Kirche)
 Sonntag, 18.08., 13.00 Uhr Gottesdienst (Kirche)

Kirchennachrichten des **Kirchspiels Blankenberg**

Schlossberg 8, 07366 Blankenberg
 Pfarrer Tobias Rösler
 Tel./Fax: 036642-22418/-28045
 E-Mail: pfarramt@kirchspiel-blankenber.de

Sonntag, 14. Juli

09.00 Uhr Ullersreuth Gottesdienst mit Abendmahl
 10.30 Uhr Pottiga Gottesdienst mit Abendmahl
 14.00 Uhr Blankenberg Gottesdienst mit Abendmahl und Kindergottesdienst

Sonntag, 21. Juli

09.00 Uhr Frössen Gottesdienst mit Abendmahl
 10.30 Uhr Sparnberg Gottesdienst mit Abendmahl